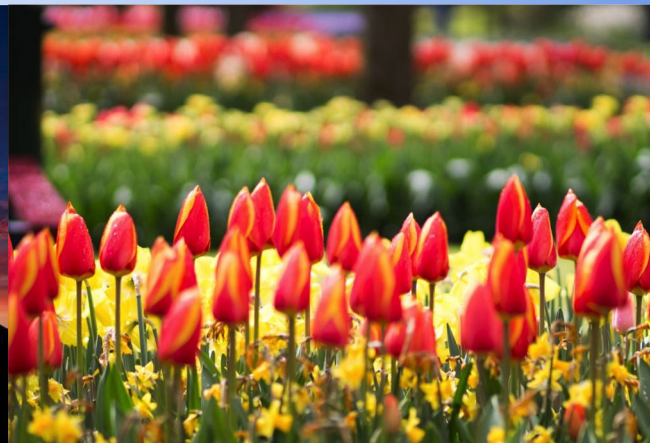


荷兰谚语俗语

第二集 “众人拾柴火焰高”用荷兰语怎么说？



主讲人：郭景（荷兰注册律师、法学博士）

众人拾柴火焰高

- Vele handen maken licht werk.
- Veel handen maken licht werk.

众人拾柴火焰高

- Vele **handen** maken licht werk.
- Veel **handen** maken licht werk.
 - “handen” 是 “hand” 的复数形式，意思是 “手”
 - 荷兰语名词区分单数和复数形式，例如：
 - 一只手：één hand
 - 两只手：twee handen
 - 很多只手：veel handen或vele handen

众人拾柴火焰高

- Vele handen **maken** licht werk.
- Veel handen **maken** licht werk.
 - 动词，基本含义：“做”
 - 有时也表示“使……变得……”

众人拾柴火焰高

- Vele handen maken **licht** werk.
- Veel handen maken **licht** werk.
 - 形容词，基本含义：“轻”
 - 本句中可理解为“容易”、“轻松”

众人拾柴火焰高

- Vele handen maken licht **werk**.
- Veel handen maken licht **werk**.
 - 名词，基本含义：“工作”

众人拾柴火焰高

- Vele handen maken licht werk.
- Veel handen maken licht werk.
 - 直译：人手多，事情就会变得轻松
 - 相当于：众人拾柴火焰高、人多力量大

谢谢观看



关注微信公众号
获取更多知识资源

- PPT讲义下载：郭景律师知识分享网站www.guojing.nl
- 微信公众号：郭景知识分享
- 如果您对视频内容满意，而且愿意支持作者创作更多免费知识分享视频和电子书籍，欢迎通过以下方式参与知识分享众筹捐助活动：



微信支付



支付宝



Paypal*

*关于Paypal的说明：用微信的“扫一扫”功能，或在手机上安装任何一款二维码扫码软件，用该软件扫描二维码即可前往作者的Paypal接收网页，按网页提示操作即可。也可直接在电脑或手机浏览器输入以下网址：

https://paypal.me/guojingnl?locale.x=nl_NL

主讲人简介

郭景（荷兰注册律师、法学博士）

info@guojing.nl

- 北京外国语大学英语系本科
- 荷兰莱顿大学荷语系
- 荷兰莱顿大学荷兰法法学本科、硕士
- 英国牛津大学法学硕士
- 荷兰阿姆斯特丹大学法学博士
- 荷兰注册律师
- 《荷兰语三百句》、
《荷兰语语法自学教程》作者

